01190011 TURTUR

GB PROTECTIVE GLOVES

Description: Five fingers seamless protection gloves knitted from nylon with transparent PVC coating on the palm and fingers with liner from terry fabric. Shortened length for special applications, sizes 7 – 11. The gloves satisfy the Regulation (EU) 2016/425, EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016 and EN 511:2006 norms.. Do not use these gloves when protection in the cuff area is needed. PPE personal protective equipment category II.
Use: Gloves are designed for hand protection against mechanical risks and cold in dry or wet conditions, especially in engeneering, machinery, warehouses, light industry, agriculture etc.
Features and marking:

read the user instruction | Identification of the manufacturer | EC conformity marking | mechanical hazards icon | cold hazards icon

3231x – EN 388:2016

Abrasion rezistance:	3	max performance level 4
Cut resistance:	2	max performance level 5
Tear resistance:	3	max performance level 4
Puncture resistance:	1	max performance level 4
TDM cut resistance:	x – not tested, Test method appears not to be suitable for the glove design/ material	

01190011 – article size production date (month/year)
EN511:2006 - Protection against convective cold: x, Protection against contact cold: 2, Protection against water penetration: x
EN 388:2016, EN511:06 - standard and year of issue
Maintenance and usage of safety gloves: Protect gloves against radiant heat, do not expose to organic solvents and their vapours, lubricants, fats and mineral oils. Remove rough dirt with a brush and let gloves dry freely at room temperature after use. Gloves cannot be machine washed or dry cleaned.
Warning: Gloves must not be used if there is a risk of them being caught by moving machine parts. Due the blade wearing the circular blade cut test results (EN 388 - 6.2.) are only indicative whilst the straight cut resistance test (TDM EN 388 - 6.3.) is the reference performance result. Protection features are only applied on palm section of glove. Always use correct glove size and examine gloves condition before every use. Never use worn, hardened or in any other way damaged gloves. Gloves use may cause some skin irritation and allergic reaction to people with very sensitive skin, in such case do not use gloves any further. Wet gloves can lose insulation properties. The information on the maximal exposition can be obtained from authorized representative.
Transport and storage: Gloves are to be transported in original packaging or in a plastic cover, it is necessary to store them in dry, cool conditions and away from direct sunlight. Shelf life is 5 years from the date of manufacture in suitable conditions.
EU type certificate has been issued by a notified body No. 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. The declaration of conformity is available on the www.cerva.com/conformity.htm.
Manufacturer: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Czech Republic

AL DOREZA MBROJTËSE

Përshkrimi: Doreza mbrojtëse me pesë gishta pa tegela me thurje neiloni me shtresë PVC transparente në pëllëmbë dhe gishta me astar nga pëlhura e mëndafshit. Gjatësia e shkurtuar për përdorime speciale. Përmasat 7-11. Dorezat përmbushin rregullat e Rregullores (BE) 2016/425 dhe EN 420:2003+A1:2009 dhe EN 388:2016 dhe EN 511:2006. Mos përdorni këto doreza kur mbrojtja në zonën e kyçeve është e nevojshme. PMP Pajisjeve mbrojtëse personale Kategoria II .
Përdorimi: Dorezat janë dizenjuar për mbrojtje nga freziqet mekanike dhe të ftohit në kushte të thata ose të lagështa, veçanërisht në punët inxhinierike, mekanike, punët e shtëpisë, industrinë e lehtë, agrikulturë etj.
Karakteristikat dhe shënjat:

Lexoni Udhezimet E perdorimit | Identifikimi i prodhuesit | Shenja e konformitetit te CE | Ikona e rreziqeve mekanike | Ikona e rreziqeve ftohtë

3231x – EN 388:2016

Rezistenca ndaj fërkimit:	3	nivelin maksimal të performancës 4
Rezistenca ndaj prerjes:	2	nivelin maksimal të performancës 5
Rezistenca ndaj grisjes:	3	nivelin maksimal të performancës 4
Rezistenca ndaj shpimit:	1	nivelin maksimal të performancës 4
Rezistenca e prerjes TDM:	x - nuk është testuar, metoda nuk duket të jetë e përshtatshme duke pasur parasysh konstruksionin e dorezës	

01190011 – produkti masa Data e prodhimit (muaj/viti)
EN 388:2016, EN 511:06 - Standardi dhe viti i lëshimit
EN511:2006 - Mbrojtja nga i ftohti konektiv: x, Mbrojtja nga kontakti me të ftohtin: 2, Mbrojtja nga penetrimi i ujit: x
Mirëmbajta dhe përdorimi i dorezave të sigurisë: Ruaj dorezat nga rrezatimi radiante, të mos ekspozohen ndaj tretësivare organike dhe avujve të tyre, vajrat dhe yndyrat minerale. Pas përdorimit të largohen papastërtitë e ngjashme me një furcë dhe të lihen të thahen në ambjent të thatë me temperaturën e dhomës. Dorezat nuk mund të lahen në lavatrice ose të thahen në makineri.
Kujdes: Dorezat nuk mund të përdoren nëse ekziston rreziku që ato të kapen nga pjesët lëvizëse të makinerive. Për shkak të cmprehjes së tehut janë rezultatet e provave të rezistencës në prerje me teh me formë rrethore (6.2) thjesht orientuese, ndërsa prova e rezistencës në prerje TDM (6.3) jep rezultatin e saktë të referencës. Cilësit mbrojtëse janë të vlefshme vetëm në zonën e pëllëmbës së dorës. Gjithmon përdorni masën e saktë dhe shikoni me kujdes kushtet e dorezës para përdorimit. Asnjëherë mos përdorni doreza të veshura, ngurtësuara ose të dëmtuara në ndonjë mënyrë tjetër. Përdorimi i dorezave mund të shkaktoj irritim ose alergji te personat me lëkur tepër të ndjeshme, në këtë rast dorezat të mos përdoren. Dorezat e lagura mund të humbasin aftësinë izoluese. Informacioni me më shumë shpjegime mund ta merrni nga përfaqësuesi i autorizuar.
Transporti dhe magazinimi: Dorezat transportohen në paketimin origjinal ose me mbulim plastik, është e nevojshme të magazinohen në ambjent të that, kushte të freskëta dhe larg rrezatimit direkt të diellit. Jetëgjatësia në kushte normale është 5 vjet nga data e prodhimit.
Tipi i certifikatës EU është lëshuar nga një organzem i autorizuar No. 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. Deklarata e konformitetit është e publikuar në www.cerva.com/conformity.htm.
Prodhuesi: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Çeke

AZ BEŞBARMAQLI QORUYUCU ƏLCƏKLƏR

Təsviri: Əlin ovuc və barmaq hissəsində şəffaf PVC-örtüklü neylondan toxunmuş, xovlu parçadan astarı olan tikişsiz qoruyucu beşbarmaqlı əlcəklər. Əlcəklər (EU) 2016/425 və EN 420:2003+A1:2009 və EN 388:2016 normalarına uyğunlaşdırır olaraq xüsusi istifadə üçün 7-11 arası qısaldılmış uzunluqlu ölçüləri mövcuddur. Manjet hissədə qorunmanı təmin etmək maqsadilə bu əlcəklərdən istifadə etməyin.
İstifadə qaydası: Əlcəklər, əsasan konstruksiya, maşınqayırma, anbar təsərrüfatı, yüngül sənaye, kənd təsərrüfatı və bu kimi digər sahələrdə aparılan quru və ya nəm iş şəraitində əllərin mexaniki zədələnmə və aşağı dərəcəli temperatur risklərindən qorunması üçün nəzərdə tutulmuşdur.
Xüsusiyyətləri və markalanması:

Oxuyun istifadəçi təlimatı | istehsalçı eynilaşdirilməsi | AB keyfiyyət tələblərinə uyğunluq markalanması | mexaniki təhlükə piktoqramı | aşağı dərəcəli temperatur piktoqramı

3231x – EN 388:2016 Standartı

Sürtünməyə davamlılıq:	3	maksimum performans səviyyəsi 4
Kəsilməyə davamlılıq:	2	maksimum performans səviyyəsi 5
Cırılmağa davamlılıq:	3	maksimum performans səviyyəsi 4
Deşilməyə davamlılıq:	1	maksimum performans səviyyəsi 4
TDM kəsilmiş müqavimət:	x - Sınaqdan keçirilməyib, əlcəklərin konstruksiyasını nəzərə alaraq sınaq üsulu münasib hesab edilmir	

01190011 – artikul ölçüsü istehsal tarixi (ay/il)
EN511:2006 Standartı - Konvektiv soyuqdan qorunma: x, Təmas zamanı soyuqdan qorunma: 2, Su keçiriciliyindən qorunma: x
EN 388:2016, EN511:06 – standartı və istehsal ili
Qoruyucu əlcəklərin texniki qulluğu və onlardan istifadə qaydası: Əlcəklərin istilik təsirindən qorunmasını təmin edir, lüvi hallediclərin və onların buxarlarının, sürtgü yağlarının və mineral yağların təsirinə məruz qoymayın. İstifadədən sonra üzərindəki kir qatını fırça vasitəsilə təmizləyin və əlcəkləri otaq temperaturunda qurudun. Əlcəkləri paltaryuyan maşında yumaq və kimyəvi təmizləməyə məruz qoymaq olmaz.
Xəbərdarlıq: Əlcəklərin avadanlığın hərəkət edən hissələrinə ilişmək riski yarandığı halda, onlardan istifadə etməyin. Ülgücün kütləşməsini nəzərə alaraq kəsilməyə qarşı davamlılıq sınağının nəticələri təqribidir (6.2), bununla belə TDM düz ülgücü ilə kəsilməyə qarşı davamlılıq sınağı (6.3) isə məhsuldarlığın əlinin göstəricisidir. Qoruyucu funksiyalar yalnız əlcəyin ovuc hissəsinə tətbiq edilir. Həmişə Size uyğun gələn ölçüdə əlcəkləri istifadə edin və hər istifadədən əvvəl onların vəziyyətini yoxlayın. Yararsız, bərkimiş və ya istənilən digər üsulla zədələnmiş əlcəklərdən heç vaxt istifadə etməyin. Çox hassas dəriyə sahib insanlarda bu əlcəklərdən istifadə dərinin qıcıqlanmasına və allergik reaksiyalara səbəb ola bilər; belə olan halda əlcəklərdən istifadəni dayandırın. Nəm əlcəklər öz izolyasiya xüsusiyyətlərini itirə bilərlər. Əlavə məlumatı səlahiyyətli nümayəndədən əldə etmək olar.
Daşınma və saxlanma qaydası: Əlcəkləri orijinal qablaşdırılmasında və ya polietilen paketdə daşımaq lazımdır; birbaşa günəş şüalarından uzaqda quru sərin yerdə saxlayın. Müvafiq şəraitdə istifadə edildikdə yararlılıq müddəti istehsal tarixindən etibaren 5 il təşkil edir.
EU tipli sertifikat 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. Uyğunluq bəyannamesini www.cerva.com/conformity.htm internet saytından əldə edə bilərsiniz.
İstehsalçı: CERVA GROUP a.s., Çex Respublikası

BG ПРЕДПАЗНИ РЪКАВИЦИ

Описание: Предпазни ръкавици с пет пръста, бешевени, от найлоново трико с прозрачно покритие от PVC по дланта и пръстите. Подплата от хавлиена тъкан. Скъсен размер за специални приложения, размери 7 – 11. Ръкавиците отговарят на изискванията на Регламент (ЕС) 2016/425 и EN 420:2003+A1:2009 и EN 388:2016 и EN 511:2006. Да не се използват когато е нужна защита в областта на маншета. ЛПС лично предпазно средство категория II.
Употреба: Ръкавиците са предназначени да предпазват от механични рискове и студ в суха или влажна среда, основно за работа в сферата на фината механика, машиностроене, складова дейност, лека индустрия и селскостопанската дейност.
Особености и маркировка:

Прочетете Инструците | идентификация на производителя | ЕС маркировка съответствие | защита от механични рискове | Защита от ниски температури

3231x – EN 388:2016

Устойчивост на протъркване:	3	максимално ниво на производителност 4
Устойчивост на прорязване:	2	максимално ниво на производителност 5
Устойчивост на прокъсване:	3	максимално ниво на производителност 4
Устойчивост на пробождане:	1	максимално ниво на производителност 4
TDM съпротивление на среза:	x - не е изпробано, методът не е подходящ имайки предвид конструкцията на ръкавицата	

01190011 – артикул размер дата на производство (месец/година)
EN 388:2016, EN511:06, стандарти, година на приемане
EN511:2006 – Защита от студени течения: x, Защита при контакт със студена повърхност: 2, Водоустойчивост: x
Поддържка и употреба на предпазните ръкавици: Ръкавиците да се държат далеч от източници на топлина, да не се излагат на органични разтворители и техните изпарения, смазки, мазнини, минерални масла и вода. Отстранете грубите замърсявания с мека четка и оставете ръкавиците да изсъхнат на стайна температура след употреба. Ръкавиците да не се перат или подлагат на химическо чистене.
Внимание: Ръкавиците да не се използват при риск да се закачат за движещи се машини и техните части. Поради износването на ножа резултатите от изпитванията за устойчивост на разкъсване с кръгло острие (6.2) са само ориентировъчни, докато изпитването за устойчивост на разкъсване TDM (6.3) е резултат от референтната изработка. Предпазните свойства важат само за областта на дланта . Да се използва винаги подходящ размер, състоянието на ръкавиците да се проверява преди всяка употреба. Да не се използват износени, втвърдени или по друг начин повредени ръкавици. Ръкавиците могат да предизвикат раздразнения и обриви при хора с чувствителна кожа, при такива случаи ръкавиците да не се използват повече. При наличие на влага ръкавиците могат да изгубят изолационните си свойства. Информация относно максималната издръжливост ще бъде предоставена от упълномощения представител при поискване.
Превоз и съхранение: Ръкавиците да се превозват само в оригиналната си опаковка или найлонов калъф, да се съхраняват в сухо, хладна среда, далеч от пряка слънчева светлина. Срок на годност 5 години от датата на производство при подходящи условия.
ЕО сертификат за съответствие е издаден от Упълномощено Лице No. 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. Заявлението за съответствие се намира на www.cerva.com/conformity.htm.
Производител: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Чехия

CZ PĚTIPRSTÉ OCHRANNÉ RUKAVICE

Popis: Pětiprsté ochranné rukavice jsou vyrobeny z bezešvého nylonového úpletu s tenkou vrstvou bezbarvého PVC na dlani a prstech, zateplené smyčkovým úpletem ze směsového vlákna. Velikost: 7 - 11. Mohou být dodávány ve zkrácené délce pro speciální použití. Rukavice splňují nařízení (EU) 2016/425 a normy EN 420:2003+A1:2009 a EN 388:2016 a EN511:2006. OOP osobní ochranný prostředek kategorie II.
Použití: Manipulace s materiály za sucha i za vlhka. Ochrana před mechanickými vlivy a chladem. Jsou určeny zejména pro stavebnictví, strojírenský průmysl, sklady, zemědělství a pod.
Vlastnosti a značení:

piktogram informace | identifikace výrobce | značka shody | piktogram mechanická rizika | piktogram odolnost proti chladu

3231x – EN 388:2016

Stupeň ochrany proti oděru:	3	maximální výkonnost 4
Stupeň ochrany proti proříznutí čepelí:	2	maximální výkonnost 5
Stupeň ochrany proti dalšímu trhání:	3	maximální výkonnost 4
Stupeň ochrany proti propíchnutí:	1	maximální výkonnost 4
Odolnost řezu TDM:	x – nebylo zkoušeno, metoda se nezdá být vhodná vzhledem ke konstrukci rukavice	

01190011 typ rukavice velikost datum výroby (měsíc/rok)
EN 511:2006 - Stupeň ochrany proti konvekčnímu chladu: x, Stupeň ochrany proti kontaktnímu chladu: 2, Stupeň ochrany proti průniku vody: x
EN 388:2016, EN511:06 - číslo normy a rok vydání
Návod na údržbu a použití ochranných rukavic: Rukavice chraňte před sálavým teplem. Nesmí být vystavené organickým rozpouštědlům a jejich parám. Po použití hrubě nečistoty odstraňte kartáčem a opláchněte vodou a rukavice nechte volně rozprostřené při pokojové teplotě. Rukavice nelze prát ani chemicky čistit.
Upozornění: Rukavice se nesmí používat, pokud existuje riziko jejich zachycení pohyblivými částmi strojů. Kvůli otupování čepele jsou výsledky zkoušek odolnosti proti prořezu kruhovým ostřím (6.2.) pouze orientační, zatímco zkouška odolnosti proti řezu TDM (6.3.) je výsledkem referenčního provedení. Ochranné vlastnosti se vztahují pouze na dlaňovou část rukavice. Používejte vždy rukavice správné velikosti a před každým použitím zkontrolujte jejich stav. Nikdy nepoužívejte prodřené, ztvrdlé nebo jinak poškozené rukavice. U citlivých osob není vyloučeno podráždění pokožky – v takovém případě rukavice dále nepoužívejte. Mokré rukavice mohou ztratit své izolační vlastnosti. Informace o maximální expozici uživatele lze získat u zplnomocněného zástupce.
Přeprava a skladování: Rukavice přepravujte v původním balení nebo v plastovém pytli. Rukavice je nutné skladovat v suchém a chladném prostředí, mimo dosah přímého slunečního světla. Při vhodných podmínkách skladování je doba skladovatelnosti 5 let od data výroby.
Certifikát typu byl vydán notifikovanou osobou č. 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. Prohlášení o shodě je uveřejněné na www.cerva.com/conformity.htm.
Výrobce: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč

EN420:2003+A1:2009, EN 388:2016
EN 511:2006

DE FÜNF FINGER SCHUTZHANDSCHUHE

Beschreibung: Fünf Finger nahtlose Schutzhandschuhe gestrickt aus Nylon mit transparentem PVC-Beschichtung auf der Handfläche und Finger mit Liner aus Frottee. Verkürzte Länge für spezielle Anwendungen, Größen 7-11. Die Handschuhe erfüllen die Normen der Verordnung (EU) 2016/425 und EN 420:2003+A1:2009 und EN 388:2016 und EN 511: 2006. Diese Schutzhandschuhe nicht verwenden, wenn Schutz in der Manschette Bereich benötigt wird. PSA Persönliche Schutzausrüstung der Kategorie II.
Benutzen: Handschuhe sind für den Handschutz gegen mechanische Risiken und Kälte in trockenen oder nassen Bedingungen vor allem im Ingenieur, Maschinen, Lagerhallen, Leichtindustrie, Landwirtschaft etc. entworfen,
Merkmale und Markierung:

lesen Sie Benutzer Befehlsidentifikations | Identifikation des Herstellers | EG-Konformitäts Kennzeichnung | mechanische Gefahren icon | Kalt Gefahren icon

3231x – EN 388:2016

Abrieb rezistance:	3	maximale Leistungsstufe 4
Schnittfestigkeit:	2	maximale Leistungsstufe 5
Reißfestigkeit:	3	maximale Leistungsstufe 4
Durchstoßfestigkeit:	1	maximale Leistungsstufe 4
TDM Schnittwiderstand:	x - Es wurde nicht getestet, die Methode scheint im Hinblick auf die Konstruktion der Handschuhe nicht geeignet sein.	

01190011 – Artikel Größe Produktionsdatum (Monat / Jahr)
EN511: 2006 - Schutz gegen konvektive Kälte: x, Schutz gegen Kontaktkälte: 2, Schutz gegen Eindringen von Wasser: x
EN 388:2016, EN511: 06, Standard und Jahr der Ausgabe
Wartung und Nutzung der Schutzhandschuhe: Handschuhe schützen vor Strahlungswärme, nicht gegenüber organischen Lösungsmitteln und deren Dämpfe, Schmierstoffe, Fette und Mineralöle aus. Entfernen Sie groben Schmutz mit einem Pinsel und lassen Handschuhe frei trocknen bei Raumtemperatur nach dem Gebrauch. Handschuhe nicht in der Waschmaschine gewaschen werden oder chemisch gereinigt werden.
Achtung: Handschuhe dürfen nicht verwendet werden, wenn die Gefahr besteht, dass diese von beweglichen Maschinenteilen verfangen. Wegen der Klinge tragen die Testergebnisse der Schnittfestigkeit mit einem Kreismesser (6.2) sind nur hinweisend, während der TDM-Schnittfestigkeitstest (6.3) das Referenzergebnis ist. Schutzfunktionen sind nur auf der Handfläche des Handschuhschnittes angewendet. Verwenden Sie immer richtige Handschuhgröße zu untersuchen und Handschuhe Zustand vor jedem Einsatz. Verwenden Sie niemals getragen, gehärtet oder in anderer Weise beschädigt Handschuhe. Handschuhe verwenden kann einige Hautreizungen und allergische Reaktion auf Menschen mit sehr empfindlicher Haut verursachen, in einem solchen Fall keine Handschuhe nicht mehr länger nutzen. Wet Handschuhe können Isolereigenschaften zu verlieren. Die Informationen über die maximale Exposition kann von Bevollmächtigten bezogen werden.
Transport und Lagerung: Handschuhe sind in der Originalverpackung oder in einer Kunststoffabdeckung transportiert werden, ist es notwendig, sie in trockenen, kühlen Bedingungen und vor direkter Sonneneinstrahlung lagern. Haltbarkeit beträgt 5 Jahre ab dem Zeitpunkt der Herstellung in geeigneten Bedingungen
Das Zertifikat wurde von der autorisierten Person Nr 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland ausgestellt herausgegeben. Die Konformitätserklärung ist auf www.cerva.com/conformity.htm veröffentlicht.
Hersteller: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tschechische Republik

DK BESKYTTELSESHANDSKER

Beskrivelse: Sømløs handske i strikket nylon med transparent PVC coating på håndflade og på fingre. Med bomuldsfor af terry materiale. Længde er afkortet. Størrelse 7-11. Handskerne opfylder forskrifterne (EU) 2016/425 og EN 420:2003+A1:2009 og EN 388:2016 og EN 511:2006. Brug ikke denne type handsker, hvis beskyttelse af håndled er påkrævet. PV personlig værnemiddel af kategori II.
Anvendelse/ egenskaber: Handsken er beregnet til beskyttelse af hånden mod mekaniske risici Kulde eller i tørre konditioner og specielt egnet til mekanik, monteringsopgaver, lagerarbejde, let industri og landbrug etc.
Mærkning:

Læs Brugervejledning af producent | Identifikation af producent | CE Erklæring | Mekanisk symbol | Kulde

3231x – beskyttelses niveau EN 388:2016

Slidstyrke (rodtest):	3	maksimal ydeevne 4
Gennemskæring (indeks):	2	maksimal ydeevne 5
Iturivning (Newton):	3	maksimal ydeevne 4
Stikmodstand (Newton):	1	maksimal ydeevne 4
TDM cut modstand:	x - blev ikke afprøvet, metoden anses ikke at være egnet med hensyn til handskernes konstruktion	

01190011 – Varenummer størrelse Produktionsdato (måned/år)
EN 388:2016, EN511:06 - standard og år
EN511:2006 - Modstandsdygtighed over for: Kulde (strømninger); x, Kulde (kontakt); 2, Vandgennemtrænging: x
Vedligeholdelse og brug af beskyttelseshandsker: Beskyt handsken mod strålevarme. Må ikke udsættes for organiske opløsningsmidler, dampe, smøremidler, fedt, mineralolier eller vand. Fjern groft snavs med en børste og lad handsker tørre frit, ved stuetemperatur efter brug. Handsker kan ikke vaskes eller renses.
Advarsel: Handsker skal ikke anvendes, hvis der er risiko for, at de bliver fanget af bevægelige maskindele. På grund af bladets slid, skæretesten med det cirkulære blad (TDM EN 388 – 6.2.) er kun vejledende, mens skæretesten, foretaget med det aflange blad (TDM EN 388 – 6.3.), er den opnåede referenceværdi. Beskyttelsesfunktioner er kun gældende på håndfladen af handske. Brug altid korrekt handske størrelse og undersøg handskens tilstand før hver brug. Brug aldrig slidte, ødelagte eller på anden måde beskadigede handsker. Brug af handsker kan forårsage en vis irritation af huden og allergisk reaktion over for folk med meget følsom hud. I så fald skal handsken ikke længere benyttes.
Transport og opbevaring: Handsker skal opbevares i originalemballagen. Opbevares bedst mørkt, tørt, koligt og væk fra direkte sollys. Holdbarhed er 5 år fra produktionsdatoen, hvis de opbevares i passende forhold.
EU Erklæring er udstedt af: No. 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. Overensstemmelseserklæring findes på www.cerva.com/conformity.htm.
Producent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tjekkiet.

EE KAITSEKINDAD

Kirjeldus: Õmblusteta nailon sõrmkindad on kaetud läbipaistva PVC kihiga peopesas ja sõrmedel, mis on valmistatud terry kangast. Lühendatud randmeosaga, saadaval suurustes 7 – 11. Kindad vastavad määrusele (EL) 2016/425 ja EN 420:2003+A1:2009 ja EN 388:2016 ja EN511:2006. Ärge kasutage neid kindaid kui on tarvis kaitsta rannet. IKV – isikukaitsevahend II. kategooria.
Kasutus: Kindad on valmistatud kaitsmaks käsi mehhaniliste riskide eest külmas, kuivas ja ka märgades tingimustes, eriti peenmehaanikas, masinatöötuses, ladudes, põllumajanduses jne.
Funktsioonid ja märgistused:

lugege kasutus-juhendit | tootja kaubamärk | EC vastavus deklaratsioon | mehaaniline risk | külmades tingimustes kasutatav

3231x – EN 388:2016

Abrasiivne vastupidavus:	3	maksimaalne jõudluse tase 4
Lõikekindlus:	2	maksimaalne jõudluse tase 5
Rebenemiskindlus:	3	maksimaalne jõudluse tase 4
Torkekindlus:	1	maksimaalne jõudluse tase 4
TDM takistus: arvestades olevat ebasobiv	x - ei ole katsetatud, meetod näib kinda konstruktsiooni	

01190011 – artikkel suurus tootmis kuupäev (kuu/aasta)
EN 388:2016, EN511:06 - standard ja väljalaskeaasta
EN511:2006 – kaitse konvektiivse külma eest: x, kaitse kontaktse külma eest: 2, kaitse vee eest: x
Kinnaste hooldus ja kasutamine: Kindaid ei tohi jätta otsese kuumuse kätte, ärge kasutage kindaid kui töötate orgaaniliste lahustega, mineraalõlidega ja muude keemiliste ühenditega. Eemaldage üleliigne mustus harjaga ja jätke kindad toatemperatuurile kuivama. Kindaid ei tohi pesta pesumasinaga ega puhastada keemiliises puhastuses.
Hoiatus: Kindaid ei tohi kasutada kui on oht, et kindad võivad jääda seadmete liikuvate osade külge/vahele. Tänu tera tuhmid terad, ümmarguse teravikuga läbitorkamise kindluse katsete (6.2.) tulemused on ainult ligikaudsed, lõikekindluse katse (6.3.) on aga tehtud konkreetse materjaliga. Ainult kinda peopesad on kaetud kätt kaitsva materjaliga. Alati tuleb kasutada õiget kinda suurust, kontrollige kinnaste seisukorda enne kinda kasutamist. Ärge kasutage kantud ega kahjustatud kindaid. Kinnaste kasutamine võib tundlike nahaga inimestel tekitada nahaärritust ja allergilist reaktsiooni. Sellisel juhul ei ole kindaid soovitatav rohkem kasutada. Märjad kindad võivad kaotada soojusipidavuse. Täiendava informatsiooni jaoks pöörduge volitatud esindaja poole.
Transport ja ladustamine: Kindaid transporditakse originaalpakendis või kilekotti pakituna, vajalik on ladustada kindaid kuivas, jahedates tingimustes ja eemal otsesest päikesevalgusest. Realiseerimisaeg on 5 aastat alates kinda tootmise kuupäevast (eeldusel, et kindaid on käideldud nõuded tingimustes).
EU sertifikaat No 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. Vastavusdeklaratsioon on saadaval aadressil www.cerva.com/conformity.htm.
Tootja: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tsehhi

ES GUANTES DE SEGURIDAD DE CINCO DEDOS

Descripción: Guantes de seguridad de cinco dedos de tela de nylon sin costura, con capa transparente de PVC en la palma y los dedos y forro de algodón con bucles. Talles: 7 – 11. Disponibles en versión recortada para usos especiales. Los guantes cumplen con las normativas (UE) 2016/425 y EN 420:2003+A1:2009 y EN 388:2016 y EN 511:2006 . EPI Equipo de Protección Individual de categoría II.
Uso: Manipulación de materiales secos y húmedos. Protección contra efectos mecánicos y el frío, principalmente en construcción, manufacturas, almacenes, agricultura, etc.
Propiedades y marcas:

pictograma de información | identificación del fabricante | marca de conformidad | riesgos mecánicos | resistencia al frío

3231x – EN 388:2016

Resistencia a la abrasión:	3	nivel máximo de rendimiento 4
Resistencia a los cortes:	2	nivel máximo de rendimiento 5
Resistencia al desgarre:	3	nivel máximo de rendimiento 4
Resistencia a punciones:	1	nivel máximo de rendimiento 4
Resistencia de corte TDM:	x - no se ha realizado la prueba, este método parece no ser adecuada debido al diseño del guante	

01190011 tipo de guante talla fecha de producción (mes/año)
EN 511:2006 – Protección contra frío convectivo: x, Protección contra frío de contacto: 2, Protección contra la penetración de agua: x
EN 388:2016, EN511:06 – número de norma y año de emisión
Manual de uso y mantenimiento: Proteja los guantes del calor radiante, no los exponga a disolventes orgánicos o sus vapores. Retire la suciedad gruesa con cepillo, enjuague con agua y deje secar a temperatura ambiente. Se prohíbe el lavado y la limpieza en seco.
Advertencia: Los guantes no deben ser usados si hay riesgo de que sean atrapados por las partes móviles de maquinarias. Debido a que la cuchilla está agotando los resultados de resistencia contra la perforación mediante una cuchilla redonda (6.2.) son solo orientativos, mientras que la prueba de resistencia contra la perforación TDM (6.3.) representa el resultado de la realización de referencia. La protección solo se aplica a la sección de la palma. Use siempre el tamaño correcto y controle la condición de los guantes antes de cada uso. No use guantes desgastados, endurecidos o dañados de cualquier otro modo. Los guantes pueden causar irritación o reacciones alérgicas a personas con piel sensible, en tal caso, interrumpa su uso. Si los guantes están mojados o sucios, las propiedades aislantes se verían reducidas. Para más información sobre la exposición máxima del usuario, diríjase a un representante autorizado.
Transporte y almacenamiento: Los guantes se deben transportar en su embalaje original o en una bolsa de plástico. Deben ser almacenados en un entorno seco y fresco, a resguardo de la luz directa del sol. La vida útil es de 5 años a partir de la fecha de producción, en condiciones adecuadas.
Certificado de tipo emitido por el organismo notificado No. 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. La declaración de conformidad está disponible en www.cerva.com/conformity.htm.
Fabricante: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, República Checa

FI VIISISORMISSET SUOJAKÄSINEET

Kuvaus: Viisisormiset suojakäsineet on valmistettu saumattomasta nailonneuloksesta ja niissä on ohut läpikuultava PVC-kerros kämmenosassa ja sormissa ja froteevuori. Koko: 7 - 11. Voidaan toimittaa lyhennettynä erityiskäyttöä varten. Käsineet täyttävät asetuksen (EU) 2016/425 ja EN 420:2003+A1:2009 ja EN 388:2016 ja EN511:2006 normit. Henkilönsuojain luokan II.
Käyttö: Materiaalien käsittely kuivana ja kosteana. Käsineet suojaavat mekaanisilta vaikutuksilta ja kylmältä. Ne sopivat käyttöön ennen kaikkea rakennustöissä, koneteollisuudessa, varastotöissä, maataloudessa yms.
Ominaisuudet ja merkinnät:

piktogrammi lue käyttöohjeet | valmistajan tunniste | vaatimustenmu-kaisuuden merkintä | piktogrammi mekaaniset riskit | piktogrammi kylmän-kestävyys

3231x – EN 388:2016

Hankauskestävyys:	3	maksimaalinen suorituskyky 4
Viillonkestävyys:	2	maksimaalinen suorituskyky 5
Repäisykestävyys:	3	maksimaalinen suorituskyky 4
Pistonkestävyys:	1	maksimaalinen suorituskyky 4
TDM leikattu resistansi:	x - ei ole testattu, menetelmä ei vaikuta sopivalta käsineiden rakenteen vuoksi	

01190011 käsineen tyyppi koko valmistusajankohta (kuukausi/vuosi)
EN 511:2006 - Suojaus konvektiokylmyydeltä: x, Suojaus kontaktikylmyydeltä: 2, Suojaus veden tunkeutumista vastaan: x
EN 388:2016, EN511:06 - standardin numero ja julkaisuvuosi
Suojakäsineiden huolto- ja käyttöohje: Suojaa käsineitä lämpösäteilyltä. Älä aseta käsineitä alttiiksi orgaanisille liuottimille tai niiden höyryille. Käytön jälkeen poista karkeat epäpuhtaudet harjalla, huuhtele vedellä ja jätä käsineet vapaasti levitetyiksi huoneenlämpötilassa. Käsineitä ei saa pestä kemiallisesti tai koneessa.
Huomautus: Käsineitä ei saa käyttää siellä, missä on vaarana niiden tarttuminen koneiden liikkuviin osiin. Koska terä on väsyttävä, pyöröteräin leikkauskestävyyskoekeiden tulokset (6.2.) ovat vain suuntaa antavia, mutta leikkauskestävyyskoe TDM (6.3.) on vertailukohteen tulos. Suojaominaisuudet koskevat vain käsineiden kämmenosaa. Käytä aina sopivan kokoisia käsineitä ja tarkasta niiden kunto ennen jokaista käyttökertaa. Älä koskaan käytä rispaantuneita, kovettuneita tai muuten vahingoittuneita käsineitä. Herkälihoisilla henkilöillä on ihon ärtyminen mahdollista – tällaisessa tapauksessa lopeta käsineiden käyttäminen. Märkänä voivat käsineet menettää eristysominaisuutensa. Käyttäjän maksimaalista altistumista koskevat tiedot ovat saatavissa valtuutetulta edustajalta.
Kuljetus ja varastointi: Kuljeta käsineitä alkuperäisessä pakkauksessa tai muovipussissa. Varastoi käsineet kuivassa ja viileässä tilassa suojattuna suoralta auringonvalolta. Sopivissa varastointiolosuhteissa on varastointiaika 5 vuotta valmistusajankohdasta.
Tyypiserti fikaatin antoi ilmoitettu laitos nro 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. Vaatimustenmukaisuusvakuutus on käytettävissä osoitteessa www.cerva.com/conformity.htm.
Valmistaja: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tsekin tasavalta

FR GANT DE PROTECTION

Description: Gant sans coutures en nylon avec enduction en PVC transparent sur la paume et les doigts. Doublure en terry. Taille 7 – 11. Les gants sont conformes aux normes règlement (EU) 2016/425 et EN 420:2003+A1:2009 et EN 388:2016 en EN 511:2006. N'utilisez pas les gants pour protection des poignets. EPI - équipement de protection individuelle de catégorie II.
Gebruik: Les gants seront conçus pour proteger contre les risques mécaniques et pour travailler dans le froid ou dans l'humidité. Secteur d'utilisation

(KZ) БЕССАУСАҚТЫ ҚОРҒАНЫС ҚОЛҒАБЫ

Сипаттама: Алақаны мен саусақтарына өңсіз жұқа ПВХ жабыны бар жіксіз нилоннан тоқылып аралас талшықтардан түкті шырмалып жылыланған қорғаныс қолғаптары. Размері: 7-11. Қолғаптар 2016/425 және EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN511:2006 нормаларына сай келеді.. Бұл ең ЖҚҚ санаты II.

Қолданылуы: Материалдармен құрғақ және ылғалдықта жұмыстауға арналған. Механик өсерлер мен суықтан сақтау. Материалдармен жұмыстау, өсіресе майда машина жасау, нәзік құрастыру жұмыстары, машина өндірісі, қоймалар, қыршаулашылығы және т.б..

Қасиеттері мен белгісі:

мәліметтік белгішесі | өндіруші идентификациясы | сәйкестікті таңбалау | механикалық суыққа қауіп белгішесі | суықтың төзімділігінің белгішесі

3231x – EN 388:2016

Тозуға қарсы қорғаныс дәрежесі:	3 ең жоғары өнімділік деңгейі 4
Жүздерді кесу қорғау дәрежесі:	2 ең жоғары өнімділік деңгейі 5
Келесі үзілуіне қарсы қорғау дәрежесі:	3 ең жоғары өнімділік деңгейі 4
Тесуге қарсы қорғау дәрежесі:	1 ең жоғары өнімділік деңгейі 4
TDM кесу кедергісі:	x - сынаққа алынған жоқ,қолғаптың конструкциясына қарағанда тәсіл ынғайлы емес көрінді

01190011 қолғап маркасы размері өндірілген уақыты (ай/жылы)

EN 511:2006 - Дәстүрлі суыққа қарсы қорғау дәрежесі: x, Байланыс суыққа қарсы қорғау дәрежесі: 2, Су өтуіне қарсы қорғау дәрежесі: x

EN 388:2016, EN511:06 - стандарт нөмірі мен шығған жылы

Қорғану қолғабын күту және қолдану: Қолғапты жарқын жылудан қорғаңыз. Органикалық ерітіндерде және олардың буының өсерінде қалтырыра болмайды. Дерекі кір қолданғаннан кейін щіткамен кетірп сүмен шайып қолғапты бөлме жылуылығында бос жайып қойыңыз. Қолғапты жууға не химиялық тазалауға салуға болмайды.

Сақтаңдыру: Егер машинаның қозғалысты бөліктеріне қолған ілініп қалу қауіпі бар болса қолғапты қолдануға болмайды. Дискіні пышақтың жүзіне қарсауға керсету сынанының (6.2.) нәтижесі дискіні пышақтың жүзінің кетуінен болып тек бағдарлау, керісінше TDM ге (6.3.) қарсы кесуіне қарсы сынағы нәтижесі болады. Қорғау қасиеті тек алғаннның бөлігіне ғана қатысты. Өнемі қолғаптың таратын размерін ғана қолданыңыз, қолданардан бұрын жағдайын тұрақты тексеріп тұрыңыз. Ешқашан суықтан, қатайған не қандайбір бұзылып тапжылғаған қолғап қолғап қолданбаңыз. Сәзімтал адамдарда тері қышыну, бөртуі мүмкін – ондай жағдайда қолғапты онан әрі қолданбаңыз. Дымқыл қолғап оқшаулағыш қасиеттерінен айырылған болуына болады. Тұтынушының барынша ұшырау туралы мәліметтерін пауасымды тұлғадан алуға болады.

Тасымалдау және сақтау: Қолғапты өзінің алғашқы қабында не пластмасса дорбада тасымалдаңыз. Қолғапты құрғақ және салқын жерде, күн сәулесі тура түспейтін жерде сақтау қажет. Сай мүмкіндікте сақтағанда ең аз дегенде 5 жыл сақтайнады.

Тип маркасының сертификатын пауасымды тұлға №2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland берді. Сәйкестік туралы декларация жариялранған "www.cerva.com/conformity.htm.

Өндіруші: ЦЕРВА ГРОУП а.к., Прумыслова 483, 252 61 Йенеч, Чехия республикасы

(LT) APSAUGINĖS PIRŠTINĖS

Aprašymas: Penkiapirštės besiūlės megztos nailoninės pirštinės permatomu PVC dengtu paviršiumi delno ir pirštų srityse bei frotiniu pamušalu. Dydžiai: 7-11 Pirštinės atitinka Reglamento (ES) 2016/425 ir EN 420:2003+A1:2009 ir EN 388:2016 ir EN 511:2006 normas. Pirštinės netinkamos, jei reikalinga apsauga nėšo srityje. AAP asmens apsaugos priemonė II kategorijos.

Naudojimas: Pirštinės skirtos rankų apsaugai nuo mechaninių pavojų ir šalčio sausose ir drėgnose sąlygose, ypatingai atliekant inžinerijos darbus, dirbant su mechanizmais, sandėliuose, lengvojoje pramonėje, žemės ūkyje ir pan.

Savybės ir žymėjimas:

Perskaitykite Naudojimo instrukciją | Gamintojo identifikacija | EC atitikties žymuo | Mechaninio poveikio pavojai | Šalčio pavojai

3231x – EN 388:2016

Atsparumas įbrėžimui:	3 maksimalus našumas 4
Atsparumas pjovimui:	2 maksimalus našumas 5
Atsparumas plyšimui:	3 maksimalus našumas 4
Atsparumas pradūrimui:	1 maksimalus našumas 4
TDM pasipriešinimo varžai:	x - nebuvo išbandytas, metodas neatrodo tinkamas pirštinių konstrukcijai

01190011 – produktas dydis pagaminimo data (mėnuo/metai)

EN 388:2016, EN511:06 – standartas ir leidimo metai

EN511:2006 – apsauga nuo konvenciniio šalčio: x; apsauga nuo kontakto su šalčiu: 2; apsauga nuo pralaidumo vandeniui: x.

Pirštinių priežiūra ir naudojimas: Saugokite pirštinės nuo karščio, organinių tirpiklių ir jų garų, lubrikantų, riebalų ir mineralinių aliejų. Po naudojimo stambius nešvarumus nuvalykite šepetėliu ir leiskite laisvai išdžiūti kambario temperatūroje. Negalima plauti skalbimo mašinoje ar valyti sauso valymo būdu.

Įspėjimas: Pirštinės draudžiama naudoti esant rizikai, jog jas įtrauks judančios įrengimų dalys. Dėl peilio nuovargio, atsparumo įpjovimui apskritu disku bandymų rezultatai (6.2) yra tik orientacinai, o atsparumo įpjovimams TDM bandymai (6.3) yra grindžiami pavyzdinės versijos rezultatu. Apsauginę funkciją pirštinės turi tik delno srityje. Dėvėkite tik tinkamo dydžio pirštines ir prieš kiekvieną naudojimą įvertinkite pirštinių būklę. Draudžiama naudoti susidėvėjusias, sukietėjusias ar kitu būdu pažeistas pirštines. Pirštinės gali sukelti odos sudirgimą ar alerginę reakciją žmonėms, turintiems labai jautrią odą; tokiu atveju daugiau nebedėvėkite pirštinių. Šlapios pirštinės gali prarasti savo izoliacines savybes. Informacią apie dėžiūiausią leistiną poveikio ribą galite gauti iš įgalioto atstovo.

Transportavimas ir sandėliavimas: Pirštines būtina transportuoti originalioje pakuotėje ar plastikiniame įpakavime, laikyti jas sausoje, vėsioje aplinkoje, apsaugant nuo tiesioginių saulės spindulių. Tinkamose sąlygose sandėliuoti galima 5 metus nuo pagaminimo datos.

EU sertifikatas išduotas notifikuotos įstaigos Nr. 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. Atitikties deklaracija paskelbta svetainėje www.cerva.com/conformity.htm.

Gamintojas: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Čekijos Respublika

(LV) AIZSARGCIMDI

Apraksts: Adīti piecu pirkstu neilona aizsargcimdi ar bezkrāsainu PVC pārklājumu plauksta daļā un uz pirkstiem, frotē oderējums. Saīsinātās garums īpašai izmantošanai, izmēri 7-11. Cimdi atbilst Regulai (ES) 2016/425 un EN 420:2003+A1:2009 un EN 388:2016 un EN511:2006. IAL – individuālais aizsardzības līdzeklis II. kategorija.

Izmantošana: Cimdi mobēleti, lai aizsargātu rokas pret mehāniskiem riskiem un aukstumu sausos vai mitros laika apstākļos, īpaši inženierijā, mehāniskiem darbiem, noliktavās, vieglajā rūpniecībā, lauksaimniecībā u.c.

Īpašības un marķējums:

lasīt lietošanas instrukciju | ražotāja identifikācija | EC atbilstības zīme | mehānisko risku piktogramma | Aukstumu iedarbības piktogramma

3231x – aizsardzības līmeņi **EN 388:2016**

Nobrāzumu izturība:	3 maksimālais veiktspējas līmenis 4
Izturība pret iegriezumiem:	2 maksimālais veiktspējas līmenis 5
Izturība pret plēsumiem:	3 maksimālais veiktspējas līmenis 4
Izturība pret caurduršanu:	1 maksimālais veiktspējas līmenis 4
TDM samazināt pretestību:	x - nav testēts, metode neķējet piemērota, ņemot vērā cimda konstrukciju

01190011– artikuls izmērs ražošanas datums(mēnesis/gads)

EN 388:2016, EN511:06 – Standarts un izdošanas gads

EN511:2006 – aizsardzība pret konvektīvo aukstumu: x, Aizsardzība pret kontaktaukstumu: 2, Aizsardzība pret ūdens iespiešanos: x

Glabāšanas un lietošanas instrukcija: Nepaļaut cimdus tieša karstuma, organisku šķīdinātāju un to tvaiku, smērvielu, tauku, minerāleļļu ietekmei. Pēc lietošanas lietākos netīrumus notīriet ar birstīti un atstājiet tos brīvi izklātus istabas temperatūrā. Nemazgāt cimdus veļasmašīnā, ķīmiski netīrīt.

Brīdinājums: Neizmantot cimdus gadījumā, ja pastāv mijiedarbības risks ar iekārtu kustīgām detaļām. Pateicoties asmeņu nogurumam, izturības pret pārgriešanu ar apaļu asmeni (6.2.) testu rezultāti ir tikai aptuveni, savukārt izturības pret sagriešanu tests TDM (6.3.) ir atsauces izpildes rezultāts. Aizsardzības rādītāji attiecas tikai uz plaukstas daļu. Vienmēr izmantojiet pareizu izmēru un pirms katras lietošanas pārbaudiet cimdu stāvokli. Nekad neizmantojiet novalkātus, sacietējušus vai citādi bojātus cimdus. Cimdu valkāšana var izraisīt ādas kairinājumu un alerģiskas reakcijas cilvēkiem ar ļoti jutīgu ādu. Šādā gadījumā pārtrauciet šo cimdu valkāšanu. Mitri cimdi var zaudēt izolācijas īpašības.

Transportēšana un glabāšana: Cimdi transportējami oriģinālajā iepakojumā vai plastmasas maisiņā. Glabāt sausā, vēsā vietā, prom no tiešas saules gaismas. Glabāšanas termiņš atbilstošos apstākļos ir 5 gadi no ražošanas datuma.

Izdots EU tipa sertifikāts, ko izdevusi pilnvarotā iestāde Nr. 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. Atbilstības paziņojums publiskots šādā adresē: www.cerva.com/conformity.htm.

Ražotājs: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Čehija

(NL) WERKHANDSCHOEN

Omschrijving: Handschoen, vijf vingers, rondgebreid met PVC coating op een nylon drager. Terry binnenvoering. Verkrijgbaar in maat 7-11 De handschoenen voldoen aan de voorschriften (EU) 2016/425 en EN 420:2003+A1:2009 en EN 388:2016 en EN 511:2006 normen. Niet gebruiken als bescherming bij de pols noodzakelijk is. PBM persoonlijke beschermingsmiddelen categorie II.

Gebruik: Handschoenen die ontworpen zijn voor bescherming van de handen tegen mechanische risico's in koude, droge of natte omstandigheden zoals verfijnde productieprocessen, machines, magazijn, industrie, landbouw, etc.

Eigenschappen en markering:

Gebruiks-Aanwijzing | leverancier | Europese regelgeving | pictogram voor mechanische risico's - kou

3231x – EN 388:2016

Slijtvastheid:	3 max. prestatieniveau 4
Snijweerstand:	2 max. prestatieniveau 5
Scheursterkte:	3 max. prestatieniveau 4
Perforatieweerstand:	1 max. prestatieniveau 4
TDM snijweerstand:	x - niet getest, de testmethode lijkt niet geschikt te zijn voor het ontwerp / materiaal van de handschoen

01190011 – artikel maat productiedatum (maand/jaar)

EN 388:2016, EN511:06 - normering

EN511:2006 – Bescherming tegen convectiekoude: x, Bescherming tegen contactkoude : 2, Waterbestendig: x

Reiniging en onderhoud: Bescherm handschoenen tegen stralingswarmte, niet blootstellen aan organische oplosmiddelen en dampen, smeermiddelen, vetten, minerale oliën en water. Verwijder grof vuil met een borstel en laat handschoenen drogen bij kamertemperatuur na gebruik. Handschoenen kunnen niet worden gewassen of chemisch worden gereinigd.

Waarschuwing: Handschoenen mogen niet worden gedragen als er een risico bestaat op verstrengeling met bewegende onderdelen van machines. Ten gevolge mesvermoeidheid, de resultaten van de circulaire snijweerstandtest (EN 388 - 6.2.) geven slecht een indicatie, terwijl de TDM snijweerstandstest (TDM EN 388 - 6.3.) reële resultaten weergeeft. Gebruik altijd de juiste maat. Testen zijn uitgevoerd op de palm van de hand. Zowel nieuwe als reeds gebruikte handschoenen dienen grondig geïnspecteerd te worden op mogelijke beschadigingen voor gebruik. Gebruik van handschoenen kan een huidirritatie of allergische reactie veroorzaken bij mensen met een gevoelige huid. Indien er tijdens of na het dragen van de handschoenen een allergische reactie ontstaat, raadpleeg dan direct een arts.

Transport en opslag: Handschoenen moeten worden vervoerd in de originele verpakking of plastic zak. Opslaan in een koele, donkere en droge ruimte buiten het bereik van direct zonlicht. Indien juist opgeslagen zullen deze handschoenen maximaal 2 jaar hun fysieke eigenschappen behouden vanaf de fabricagedatum. De gebruiksduur kan niet aangegeven worden en is afhankelijk van de toepassing en verantwoordelijkheidszin van de gebruiker. Deze dient zich te vergewissen van de geschiktheid van de handschoen voor het beoogde gebruik.

EU type certificaat werd uitgegeven door erkende keuringsinstantie No 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. De conformiteitsverklaring is beschikbaar op www.cerva.com/conformity.htm.

Leverancier: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tsjechië

(NO) 5-FINGREDE VERNEHANSKER

Beskrivelse: Disse 5-fingrede sømfrie hanskene er laget av nylonstoff med et tynt lag fargeløs PVC i håndflaten og fingrene, isolert med lukker av blandet stoff. Størrelse: 7 - 11. Kan leveres i kortere lengde for spesialbruk Hanskene tilfredsstiller regelverket (EU) 2016/425 og EN 420:2003+A1:2009 og EN 388:2016 og EN511:2006. PVU personlig vernedstyr kategori II.

Bruk: Håndtering av tørre, så vel som våte materialer. Gir beskyttelse mot mekanisk påvirkning og kulde. De er beregnet særlig på bruk innen byggeindustrien, maskinindustrien, på lagre, innen jordbruket o.l.

Egenskaper og merking:

Les bruks-anvisningen | Produsent-identifikasjon | Kuldersikoer Samsvarsmerking | Mekanisk risiko | Kulde Risikoer

3231x – EN 388:2016

Grad av vern mot slitasje:	3 maksimal ytelse 4
Grad av vern mot gjennomskjæring med kniv:	2 maksimal ytelse 5
Grad av vern mot riving:	3 maksimal ytelse 4
Grad av vern mot gjennomstikking:	1 maksimal ytelse 4
TDM kuttmotstand:	x - Ikke testet, metoden virker ikke å være egnet pga. hanskens konstruksjon

01190011 Type hansker Størrelse produksjonsdato (måned/år)

EN 511:2006 – grad av vern mot konveksjonskulde: x, grad av vern mot kontaktkulde: 2, grad av vern mot gjennomtrengelighet for vann: x

EN 388:2016, EN511:06 – normnr. og året normen trådte i kraft

Anvisning ang. vedlikehold og bruk av vernehansker: Beskytt hanskene mot intens varme. De får ikke utsettes for organiske løsemidler og damper fra disse. Etter bruk fjerner du grovere urenheter med en børste og skyller hanskene med vann og lar hanskene få ligge fritt og tørke i romtemperatur. Hanskene kan ikke vaskes i maskin eller renses kjemisk.

NB! Hanskene får ikke brukes dersom det er fare for at de kan bli fanget i og sittende fast i maskiners bevegelige deler. Siden eggen blir sløvere er resultatene av testingen av gjennomskjæring med rund egg (EN 388 - 6.2.) kun ment som retningsgivende, mens testingen av gjennomskjæring med rett egg (TDM EN 388 - (6.3.) er referansetyelsesresultatet.De beskyttende egenskapene gjelder kun hanskens håndflatedel. Bruk alltid riktig hanskestørrelse og kontroller hanskenes stand før bruk. Bruk aldri hansker som er gjennomslitt, har blitt harde eller er skadet på annen måte. Hos følsomme personer kan det ikke utelukkes at huden vil kunne bli irritert – ikke fortsett å bruke hanskene i så fall. Våte hansker kan miste sine isolerende egenskaper. Informasjon om maks. eksponering for bruker kan fås hos en autorisert representant.

Transport og oppbevaring: Frakt hanskene i originalemballasjen eller i en plastpose. Hanskene må oppbevares i et tørt og kjølig miljø, og holdes unna direkte sollys. Forutsatt at oppbevaringsforholdene er gunstige, er lagringstiden fem år fra produksjonsdato.

Typesertifikat er utstedt av autorisert organ nr. 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. Samsvarserklæringen er etter lagt ut på nettstedet www.cerva.com/conformity.htm.

Produsent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tsjekkia

(PL) REKAWICE OCHRONNE

Opis: Rękawice ochronne z pięcioma palcami wykonane z dzianiny nylonowej, powleczone warstwą PVC w części chwytnej, od wewnątrz ocieplane wyściółką z takniny frotte. Skrócone do szczególnych zastosowań, dostępne w rozmiarze: 7 – 11. Rękawice spełniają normy określone w rozporządzeniu (UE) 2016/425 i EN 420:2003+A1:2009 i EN 388:2016 i EN 511:2006. Nie należy używać tych rękawic jeśli potrzebna jest ochrona przegubów dłoni. SOI Środek Ochrony Indywidualnej kategorii II.

Użytkowanie:Rękawice są zaprojektowane by chronić dłonie przed ryzykiem mechanicznym oraz zimnem w środowisku suchym lub mokrym, w szczególności w inżynierii, przemyśle maszynowym, w magazynach, w przemyśle lekkim, rolnictwie etc.

Właściwości i oznaczenia:

piktogram informacji | identyfikacja producenta | oznaczenie zgodności | pikogram ryzyko mechaniczne | piktogram ochrona przed zimnem

3231x – EN 388:2016

Odporność na ścieranie:	3 maksymalny poziom wydajności 4
Odporność na przecięcie:	2 maksymalny poziom wydajności 5
Odporność na rozdarcie:	3 maksymalny poziom wydajności 4
Odporność na przekłucie:	1 maksymalny poziom wydajności 4
Rezystancja cięcia TDM:	x - nie testowany, metoda badawcza wydaje się nie pasować do projektu / materiału rękawicy

01190011 – numer katalogowy rozmiar data produkcji (miesiąc/rok)

EN 388:2016,EN511:06 - norma i data jej wydania

EN 511:2006 – Ochrona przed zimnem konwekcyjnym: x, Ochrona przed zimnem kontaktowym: 2, Ochrona przed przenikaniem wody: x

Konserwacja i utrzymanie rękawic ochronnych: Rękawice należy chronić przed ciepłem promieniowania, nie należy ich wystawiać na działanie organicznych rozpuszczalników i ich oparów. Po każdym użyciu należy oczyścić rękawice z zanieczyszczeń za pomocą szczoteczki i wody a następnie pozostawić do wyschnięcia w temperaturze pokojowej. Rękawic nie można prać w pralce ani czyścić chemicznie.

Ostrzeżenie: Rękawic nie należy używać, jeśli istnieje niebezpieczeństwo zahaczenia o ruchome części urządzenia. Ze względu na zmęczenie nożem, wyniki testu odporności na przecięcie okrągłym nożem o stałym nacisku (EN 388 - 6.2.) są jedynie orientacyjne, podczas gdy test odporności na przecięcie proste (TDM EN 388 - 6.3.) Jest referencyjnym wynikiem wydajności. Właściwości ochronne dotyczą wyłącznie części chwytnej rękawic. Zawsze należy używać rękawic we właściwym rozmiarze i przed każdym ich zastosowaniem sprawdzić ich stan. Nigdy nie należy używać rękawic, które są podarte, przetarte, stwardniałe lub też w jakikolwiek inny sposób uszkodzone. Rękawice mogą powodować podrażnienie skóry u osób wrażliwych – w takim przypadku należy zrezygnować z dalszego stosowania tych rękawic. Mokre rękawice mogą stracić swoje właściwości izolacyjne. Informacja o maksymalnej ekspozycji jest dostępna u upoważnionego przedstawiciela.

Transport i magazynowanie: Rękawice należy przechowywać w oryginalnym opakowaniu lub w plastikowym worku. Koniecznie jest przechowywanie rękawic suchym i chłodnym pomieszczeniu, z dala od bezpośredniego działania światła słonecznego. Przy odpowiednim magazynowaniu rękawice można przechowywać do 5 lat od daty produkcji.

Certyfikat oceny typu EU był wydany przez 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. Deklaracja zgodności jest dostępna na www.cerva.com/conformity.htm.

Producent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Czeska

Importer w Polsce: CERVA Polska Sp. z o.o., ul. Polna 148, 87-100 Toruń. Polska

(PT) LUVAS DE PROTEÇÃO DE CINCO DEDOS

Descrição: As luvas de proteção de cinco dedos são produzidas de tecido de nylon sem costura com uma camada fina incolor de PVC na palma e nos dedos, tecido com pelugem com fibras mistas. Tamanho: 7 - 11 podem ser fornecidas com comprimento reduzido para o uso especial. As luvas cumprem as normas do Regulamento (UE) 2016/425 e EN 420:2003+A1:2009 e EN 388:2016 e EN511:2006. EPI equipamentos individuais de proteção categoria II.

Uso: Para manipulação com materiais a seco e em ambiente molhado. Proteção contra efeitos mecânicos e contra frio. São projetadas sobretudo para construção, engenharia industrial, armazéns, agricultura, etc.

Propriedades e marcação:

pictograma informações | identificação do fabricante | marca de conformidade | pictograma riscos mecânicos | pictograma resistência ao frio

3231x – EN 388:2016

Nível de proteção contra abrasão:	3 nível máximo de desempenho 4
Nível de proteção contra corte com faca:	2 nível máximo de desempenho 5
Nível de proteção contra rasgamento:	3 nível máximo de desempenho 4
Nível de proteção contra perfuração:	1 nível máximo de desempenho 4
Resistência ao corte TDM:	x - não foi testado, o método não parece apropriado devido a construção da luva

01190011 - tipo de luva tamanho data de fabricação (mês/ano)

EN 511:2006 – Nível de proteção contra frio convectivo: x, Nível de proteção contra frio de contato: 2, Nível de proteção contra penetração de água: x

EN 388:2016, EN511:06 – número da norma e ano de emissão

Instruções para manutenção e uso das luvas de proteção: Proteger as luvas contra a exposição ao calor radiante. As luvas não podem ser expostas a solventes orgânicos e aos seus vapores. Depois da utilização, eliminar as grossas impurezas usando uma escova e enxaguar com água e deixar as luvas livremente estendidas em temperatura ambiente. As luvas não podem ser lavadas nem limpas a seco.

Aviso: As luvas não devem ser usadas se houver risco de ficarem presas em partes de máquinas em movimento. Os resultados dos testes de resistência contra corte com lâmina circular (6.2) são apenas indicativos, enquanto que o teste de resistência contra corte TDM (6.3) é o resultado do design de referência. As propriedades de proteção só se aplicam à parte das palmas das luvas. Usar sempre as luvas no tamanho adequado e antes de usar sempre controlar o seu estado. Nunca usar luvas desgastadas, endurecidas ou com outros danos. Em pessoas sensíveis podem ocorrer irritações na pele, neste caso suspenda o uso. As luvas molhadas podem perder as suas propriedades isolantes. As informações sobre a máxima exposição do usuário podem ser obtidas com o representante autorizado.

Transporte e armazenamento: As luvas têm que ser transportadas na embalagem original ou em saco de plástico. É necessário armazenar as luvas em ambiente seco e frio, fora do alcance da luz solar direta. Em condições adequadas de armazenamento, a vida útil é de 5 anos desde a data de fabricação.

O certificado de tipo foi emitido pela pessoa notificada nº. 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. A declaração de conformidade estará disponível em www.cerva.com/conformity.htm.

Fabricante: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, República Tcheca

(RO) MĂNUŞI DE PROTECŢIE

Descriere: Mănuşi de protecţie cu 5 degete, din nylon, acoperite cu un strat de PVC, cu căptuşeală din buclate ţesătură. Lungime redusă, pentru aplicaţii speciale. Dimensiunea 7 – 11. Mănuşile respectă normele (UE) 2016/425 şi EN 420:2003+A1:2009 şi EN 388:2016, EN 511:2006. Nu utilizaţi aceste mănuşi dacă aveţi nevoie de protecţie în zona încheieturii mâinii. EIP echipament individual de protecţie categoria II.

Utilizare: Mănuşile sunt destinate protecţiei mâinilor împotriva şocurilor mecanice şi frigului, pe vreme umedă sau uscată, în domenii de activitate diverse: construcţii, maşini unelte, depozite, industria corpurilor de iluminat, agricultură, etc.

Caracteristici şi marcaje:

citiţi instrucţiunile de utilizare | identificarea producător | marcaj de conformitate EC | pictogramă „risc de şocuri" mecanice | pictogramă risc de temperaturi scăzute"

3231x – EN 388:2016

Rezistenţă la abraziune:	3 nivelul maxim de performanţă 4
Rezistenţă la tăiere:	2 nivelul maxim de performanţă 5
Rezistenţă la sfâşiere:	3 nivelul maxim de performanţă 4
Rezistenţă la perforare:	1 nivelul maxim de performanţă 4
Rezistenţă la tăiere TDM:	x - nu sunt testate. Metoda de încercare pare să nu fie adecvată pentru designul/materialul mănuşilor

01190011 – articol dimensiune data fabricaţiei (luna/an)

EN 388:2016, EN511:06 standardul şi anul emiterii

EN511:2006 – Protecţie contra frigului convectiv: x, Protecţie contra frigului de contact: 2, Impermeabilitate: x

Întreţinerea şi utilizarea mănuşilor de protecţie: Protejaţi mănuşile contra căldurii radiante şi nu le expuneţi la solvenţi lichizi sau sub formă de vapori, la lubrifianţi, grăsimi şi uleiuri minerale. După utilizare, îndepărtaţi reziduurile cu o perie şi lăsaţi mănuşile să se usuce liber, la temperatura camerei. Mănuşile nu pot fi spălate la maşină sau curăţate chimic.

Avertisment: Mănuşile nu trebuie utilizate dacă există riscul de prindere în mecanisme. Datorită oboselii unui cuţit, rezultatele testelor de tăiere cu lame circulare (EN 388 - 6.2) sunt doar orientative, în timp ce testul de rezistenţă la tăiere liniară (TDM EN 388 - 6.3.) este rezultatul performanţei de referinţă. Straturile de protecţie sunt aplicate doar pe zona palmei. Alegeţi întotdeauna dimensiunea corectă a mănuşilor şi asiguraţi-vă că sunt în bună stare înainte de a le utiliza. Nu utilizaţi niciodată mănuşi uzate, întărite din cauza vechimii sau deteriorate în orice alt mod. Utilizarea mănuşilor poate cauza iritaţii sau reacţii alergice în cazul persoanelor cu piele foarte sensibilă. În asemenea cazuri, încetaţi imediat utilizarea mănuşilor. Manusile ude isi pot pierde proprietatile de izolare. Informatia privind expunerea maxima poate fi obtinuta de la reprezentantul autorizat

Transport şi depozitare:Mănuşile vor fi transportate în ambalajul original sau într-o pungă de plastic. Vor fi depozitate într-un mediu uscat şi răcoros, ferite de lumina directă a soarelui. Durata de viaţă în depozit este de 5 ani de la data fabricaţiei, în condiţii de stocare optime.

Certificatul EU a fost emis de către organismul autorizat nr. 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. Declaraţie de conformitate este publicată la www.cerva.com/conformity.htm.

Producător: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republica Cehă

(RS) ZAŠTITNE RUKAVICE

Opis: Bešavne zaštitne rukavice sa pet prstiju od najlona sa providnim PVC nanosom na dlanu u prstima sapostavom od baršinastog materijala. Skraćene dužine sa posebne namene, veliine 7-11. Rukavice zadovoljavaju propise (EU) 2016/425 i EN 420:2003+A1:2009 i EN 388:2016 i EN 511:2006 norme. Ne koristiti ove rukavice kada je potrebna zaštita u obliasti manžetni. Lična zaštitna oprema kategorije II.

Upotreba: Rukavice su dizajnirane za zaštitu ruku od mehaničkih ozleda i hladnoće u suvim i vlažnim uslovima, posebno u mašinstvu, skladištima, lakoj industriji, poljoprivredi itd.

Karakteristike i oznake:

Oznaka Uputstvo Za upotrebu | Proizvođač Identifikacija | EZ uskladjenosti | Ikona mehaničkih ozleda | Ikona cold opasnosti

3231x – EN 388:2016

Otpornost na abrazju:	3 maksimalni nivo performanse 4
Otpornost na prosecanje:	2 maksimalni nivo performanse 5
Otpornost na cepanje:	3 maksimalni nivo performanse 4
Otpornost na ubod:	1 maksimalni nivo performanse 4
Otpornost na rezanje TDM:	x - nije bilo ispitano, metoda nije prikladna s obzirom na izgled proizvoda

01190011 – artikal veličina datum proizvodnje (mesec/godina)

EN 388:2016, EN511:06, standard i godina izdavanja

EN511:2006 – Zaštita od provodljivosti hladnoće: x, Zaštita od hladnoće prilikom kontakta: 2, Zaštita od prodora vode: x

Održavanje i upotreba zaštitnih rukavica: Zaštititi rukavice od toplote zračenja, ne izlagati ih organskim razredjivačima i njihovim isparenjima, mastima, mineralnim uljima i vodi. Ukloniti grupu prljavštinu četkom i ostaviti rukavice da se provetre na sobnoj temperature posle upotrebe. Rukavice se ne smeju prati u mašini ni mašinski čistiti.

Upozorenje: Rukavice se ne smeju koristiti ukoliko postoji rizik da ih uhvati mašina tokom rada. Zbog zamora i noža, rezultati test otpornosti na sečenje kružnim sečivom (6.2.) navode se samo indikativno, dok test otpornosti na sečenje TDM (6.3.) rezultiran je na osnovu probne reference. Zaštitne karakteristike se primenjuju samo na dlan rukavice. Uvek koristiti odgovarajuću veličinu rukavica i proverite stanje rukavica pre svake upotrebe. Nikada ne koristite iznošene, otvrdle ili na neku drugi način oštećene rukavice. Rukavice mogu izazvati iritaciju kože i alergijsku reakciju kod osetljive kože, i u tim slučajevima ih nemojte više koristiti.

Transport i skladištenje: Rukavice se transportuju u originalnim pakovanjima ili u plastičnim kesama, neophodno je čuvati ih na suvom i hladnom mestu, dalje od direktne sunčeve svetlosti. Rok čuvanja je 5 godine od datuma proizvodnje pod odgovarajućim uslovima.

EU sertifikat je izdat od strane ovlašćenog tela Br. 2777, SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YN2P, Ireland. Deklaracija o usaglašenosti je dostupna na www.cerva.com/conformity.htm.

Proizvodjač: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Češka

(RU) РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Перчатки CERVA ТУРТУР утеплённые (материал нейлон, ПВХ) для защиты от механических воздействий и общих производственных загрязнений.

Перчатки CERVA ТУРТУР предназначены для защиты рук работающих от механических воздействий (истирания, проколов, порезов) и от общих производственных загрязнений.

Перчатки CERVA ТУРТУР не предназначены для защиты рук пожарных, сварщиков.

Перчатки CERVA ТУРТУР соответствуют требованиям ТР ТС 019/2011 «О безопасности средств индивидуальной защиты». Перчатки выпускаются в соответствии с (EU) 2016/425, EN420:2003+A1:2009, EN 388:2016, EN 511:2006.

защита от механических воздействий

Вид продукции согласно Приложению №1 ТР ТС 019/2011 «О безопасности средств индивидуальной защиты»: средства индивидуальной защиты от механических воздействий (средства индивидуальной защиты рук от механических воздействий).

При эксплуатации перчаток CERVA ТУРТУР может потребоваться использование других компонентов для обеспечения комплексной защиты, в том числе специальной одежды, специальной обуви, СИЗ головы и лица.

При выборе перчаток всегда оценивайте все возможные риски и условия эксплуатации. Используйте перчатки только по назначению: для защиты рук работающих от механических воздействий (истирания, проколов, порезов) и от общих производственных загрязнений. Применяйте перчатки соответствующего размера, это позволит проводить работы в комфортных для рук условиях.

Перед использованием перчаток CERVA ТУРТУР внимательно осмотрите их на предмет дефектов и повреждений. Не используйте поврежденные, грязные или изношенные перчатки. Перчатки не должны подвергаться воздействию агрессивных химических сред. Перчатки CERVA ТУРТУР не предназначены для работы с органическими растворителями, жирами, минеральными маслами.

Перчатки CERVA ТУРТУР рекомендуется использовать в случаях, когда нет риска соприкосновения с движущимися частями оборудования.

Перчатки CERVA ТУРТУР нельзя стирать и подвергать химической чистке в соответствии с символами по уходу. Необходимо избегать контакта перчаток с органическими растворителями и их парами, мазями, жирами, минеральными маслами. Сильные загрязнения необходимо удалить при помощи щетки и оставить перчатки в горизонтальном положении при комнатной температуре.

СИМВОЛЫ ПО УХОДУ

стирка запрещена
не отбеливать
не применять барабанную сушку
глажение запрещено
сухая чистка запрещена

ОГРАНИЧЕНИЯ К ПРИМЕНЕНИЮ И ТРЕБОВАНИЯ К КВАЛИФИКАЦИИ ПОТРЕБИТЕЛЯ

Требования к состоянию здоровья пользователя определяются характером выполняемых работ. Возрастные ограничения определяются характером выполняемых работ.

Работник должен быть ознакомлен с настоящей инструкцией и иметь квалификацию, соответствующую характеру выполняемых работ, пройти все необходимые инструктажи, в том числе по технике безопасности.

Размер перчаток CERVA ТУРТУР указан на вшивном ярлыке и на самой перчатке.

ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

Перчатки CERVA ТУРТУР в упаковке для транспортирования следует перевозить в закрытых транспортных средствах в соответствии с правилами, действующими на транспорте данного вида.

Во время транспортирования и погрузочно-разгрузочных